

ECOSAVERS

24 hour timer

- Up to 96 on/off switching times per day can be set
- Shortest switch time 15 minutes
- By means of a sliding switch at the side of the dial, an appliance connected to the timer can be set to operate continuously or in accordance with a timing program of your choice.

Setting the switching program

Grey selector pins are arranged around the dial. Using a pointed object, such as a ballpoint pen, press down one or more pins until they lock for the desired switching time (15 minutes).

Example: switching time from 20.00 to 22.00. Press down all pins between 20.00 and 22.00.

After selecting the switching times, turn the dial until the exact time equals with the arrow marked on the dial.

Time stop in case of power-cut.

Voltage : 220-240V
Max. Load : 16A / 3500 Watt

ECOSAVERS

Tijdschakelklok 24 uur

- Maximaal 96 in- en uitschakeltijden per dag
- Kortste schakeltijd 15 minuten
- Met aan- en uitschakelaar van de tijdschakeling aan de zijkant van het product

Instellen van het programma:

Rond de witte draaischijf bevinden zich grijze keuzestiftjes. Met behulp van een puntig voorwerp (bijvoorbeeld een balpen) kan voor de gewenste schakelperiode één stift (15 minuten) of meerdere stiftjes naar onderen worden gedrukt (tot ze vastklikken). Indien u een schakeltijd wenst tussen 20.00 en 22.00 uur, dan dienen alle stiftjes tussen 20.00 en 22.00 uur ingedrukt te worden. Draai vervolgens de draaischijf tot aan het juiste tijdstip. Het tijdstip aangegeven bij de pijl op de draaischijf dient overeen te komen met de werkelijke tijd. De schakelklok heeft geen back-upfunctie.

Spanning: 220-240V
Maximale belasting: 16A / 3500 Watt

ECOSAVERS

Tages-Zeitschaltuhr

- Pro Tag können bis zu 96 ein- und aus-Schaltzeiten eingestellt werden.
- Kürzeste Schaltzeit ist 15 Minuten.
- Seitlich neben der Drehscheibe kann mit dem Schiebeschalter ein an die Zeitschaltuhr angeschlossenes Gerät auf dauernd Ein, oder auf ein von Ihnen gewähltes Zeitprogramm eingestellt werden.

Einstellung der Schaltprogramme

Rund um die Drehscheibe sind graue Wählstifte angeordnet. Mit einem spitzen Gegenstand, z.B. Kugelschreiber, kann für den gewünschten Schaltzeitraum ein Stift (= 15 Min.) oder mehrere Stifte bis zum Einrasten nach unten gedrückt werden. Beispiel: Schaltzeit von 20.00 bis 22.00. Alle Schaltstifte zwischen 20.00 bis 22.00 nach unten drücken. Nach Wahl der Schaltzeiten Drehscheibe drehen, bis die genaue Uhrzeit mit dem Markierungs Pfeil auf der Drehscheibe übereinstimmt. Die Schaltuhr weist keine Gangreserve auf.

Spannung : 220-240V
Max. Belastung : 16A / 3500 Watt

ECOSAVERS

Timer 24 ore

- Durata massima di accensione e spegnimento 96 al giorno
- Durata di accensione più corta 15 minuti
- Con l'interruttore del timer sul lato del prodotto

Regolazione del programma:

Intorno al disco bianco si trovano dei perni grigi. Con l'ausilio di un utensile appuntito (per esempio una penna a sfera), per la durata di azionamento, si può premere un perno (15 minuti) o più perni verso il basso (fino a che si fermano). Se la durata di azionamento desiderato è tra le 20.00 e le 22.00, i perni devono essere premuto tra le 20.00 e le 22.00. Girare poi il disco fino all'ora giusta. L'ora giusta indicata dalla freccia sul disco deve corrispondere all'ora attuale. Il timer non ha la funzione del back-up.

Tensione: 220-240V
Carico massima: 16A / 3500 Watt

ECOSAVERS

Temporizador 24 horas

- Se pueden escoger hasta 96 horas de encendido/apagado al día
- El intervalo de tiempo más corto es de 15 minutos
- Mediante el botón deslizante del lateral, se puede hacer que el aparato conectado al temporizador funcione continuamente o siga el programa de intervalos que usted elija.

Establecer un programa de intervalos

Alrededor del dial hay algunos selectores gris. Con un objeto puntiagudo, como un bolígrafo, presione uno o varios selectores hasta que llegue al intervalo de tiempo deseado (15 minutos).

Ejemplo: Establecer el intervalo de tiempo desde las 20:00 hasta las 22:00. Presione hacia abajo todos los selectores entre 20:00 y 22:00.

Después de seleccionar los intervalos de tiempo, gire el dial hasta que la hora exacta se iguale con la flecha marcada en el dial. El tiempo se detiene en caso de corte en la alimentación eléctrica.

Voltaje: 220-240V
Carga máx.: 16A / 3500 Watt

ECOSAVERS

24-tunnin ajastin

- Nastavenie umožňuje viac ako 96 ON/OFF prepínaní počas dňa
- Najkratší čas prepnutia je 15 minút
- Pomocou pohyblivého prepínača na bočnej strane číselníka môže byť nastavené spínanie prídavného zariadenia, ktoré je pripojené k časovaču, podľa Vašej potreby.

Nastavenie spínacieho programu

Sivieť prepínače kolíky sú rozložené na číselníku. Použite špicatý predmet, ako napríklad prepisovačku a zatlačte jeden (15 minút) alebo viac kolíkov pokým nedosiahnete želaný spínací čas. Napríklad: časové spínanie od 20:00 do 22:00 - zatlačte všetky kolíky medzi 20:00 a 22:00. Po výbere spínacieho času otáčajte číselník až pokým sa presný čas bude rovnať so šípku na ciferníku. Čas sa zastaví v prípade výpadku elektrického prúdu.

Napätie : 220-240V
Max. záťaž : 16 / 3500 Watt

ECOSAVERS

Tjugofyratimmars timer

- Upp till 96 på/avlägen per dag
- Kortast intervall på 15 minuter
- Med hjälp av en skjutomkopplare vid sidan av ratten kan en apparat anslutas till timern och ställas in för kontinuerlig drift eller enligt det timer-program du önskar.

Ställa in intervallprogrammet

Runt ratten sitter grå valstift. Med ett spetsigt föremål, t.ex. en kulspeppenna, trycker du ner en eller flera stift till de låser sig på den önskade intervalltiden (15 minuter). Exempel: intervalltid från 20.00 till 22.00. Tryck ner alla stift mellan 20.00 och 22.00. Efter att ha valt intervalltiden vrider du ratten till den exakta tiden är samma som pilmarkören på ratten. Tiden stannar vid strömbrott.

Spänning: 220-240V
Maximal belastning: 16A / 3500 Watt

ECOSAVERS

24 hodinový časovač

- Enintään 96 käynnistystä/sammutusta per päivä voidaan asettaa.
- Lyhin käyntiaika 15 minuuttia.
- Ajustimen sivussa olevalla liukukytkimellä voidaan ajastimeen kytketty laite laittaa käymään tauotta tai valitsemasi ajastinohjelman mukaisesti.

Sammutusohjelman asettaminen

Harmaita valintatappia on järjestetty kellotaulun ympärille. Käytä terävää esinettä, kuten kynän kärkeä, ja paina alas yksi tai useampi tappi kunnes ne lukittuvat haluttuun sammutusaikaan (15 minuuttia). Esimerkki: laite on sammutettuna klo 20.00–22.00. Paina alas kaikki tappit klo 20.00 ja 22.00 väliltä. Valittuasi sammutusajat, käännä kelloa kunnes oikea aika on kellon merkityn nuolen kohdalla. Aika pysähtyy sähkökatkoksen aikana.

Jännite: 220-240V
Maks.kuormitus: 16A / 3500 Watt

